



# **Individuálna výročná správa**

**Obce Vyšný Čaj**

**za rok 2016**

**Vincent Borovský**

.....

**starosta obce**

<b>OBSAH</b>	<b>str.</b>
1. Identifikačné údaje obce	3
2. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov	3
3. Poslanie, vízie, ciele	3
4. Základná charakteristika obce	6
4.1. Geografické údaje	6
4.2. Demografické údaje	6
4.3. Ekonomické údaje	6
4.4. Symboly obce	6
4.5. História obce	7
4.6. Pamiatky	9
5. Plnenie funkcií obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)	
5.1. Výchova a vzdelávanie	10
5.2. Sociálne zabezpečenie	10
5.3. Hospodárstvo	10
6. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva	10
6.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2016	11
6.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2016	11
6.3. Rozpočet na roky 2016 - 2018	12
7. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva	12
7.1. Majetok	12
7.2. Zdroje krytia	12
7.3. Pohľadávky	13
7.4. Záväzky	14
8. Hospodársky výsledok za rok 2016 - vývoj nákladov a výnosov	14
9. Ostatné dôležité informácie	15
9.1. Prijaté granty a transfery	15
9.2. Poskytnuté dotácie	15
9.3. Významné investičné akcie v roku 2016	15
9.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti	15
9.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia	16
9.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená	16

## 1. Identifikačné údaje obce

Názov:	Obec Vyšný Čaj
Sídlo:	Vyšný Čaj 85
IČO:	00324922
Štatutárny orgán obce:	Vincent Borovský, starosta obce
Telefón:	055/6941207
Mail:	vysmy.caj@post.sk
Webová stránka:	www.vysnycaj.ocu.sk

## 2. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov

Starosta obce:	Vincent Borovský
Zástupca starostu obce:	Ing. Gabriel Dancák
Hlavný kontrolór obce:	Terézia Kinlovičová
Obecné zastupiteľstvo:	Ing. G. Dancák, Ing. P. Takáč, J. Kiššová, A. Žingor, M. Konč
Komisie:	komisia na ochranu verejného záujmu
Obecný úrad:	Oxana Skakun Perešová, samostatná referentka

## 3. Poslanie, vízie, ciele

### Poslanie obce:

Obec Vyšný Čaj je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Najzákladnejšou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

### **Obec Vyšný Čaj vykonáva nasledovné činnosti:**

- ✓ riadne hospodári s hnutelným a nehnuteľným majetkom obce v súlade s rozpočtu obce,
- ✓ usmerňuje ekonomickú činnosť v obci, t.j. vydáva súhlas, záväzné stanovisko, stanovisko alebo vyjadrenie k podnikateľskej a inej činnosti právnických a fyzických osôb a k umiestneniu prevádzky na území obce, vydáva záväzné stanoviská k investičnej činnosti v obci,
- ✓ zabezpečuje výstavbu a údržbu a vykonáva správu miestnych komunikácií, verejných priestranstiev, obecného cintorína, kultúrnych, športových a ďalších obecných zariadení, kultúrnych pamiatok,
- ✓ zabezpečuje verejno-prospešné služby, najmä nakladanie s komunálnym odpadom a drobným stavebným odpadom, udržiavanie čistoty v obci, správu a údržbu verejnej

- zelene a verejného osvetlenia, zásobovanie vodou, nakladanie s odpadovými vodami zo žump a miestnu verejnú dopravu,
- ✓ utvára a chráni zdravé podmienky a zdravý spôsob života a práce obyvateľov obec, chráni životné prostredie, ako aj utvára podmienky na zabezpečenie zdravotnej starostlivosti, na vzdelávanie, kultúru, osvetovú činnosť, záujmovú umeleckú činnosť, telesnú kultúru a šport,
  - ✓ plní úlohy na úseku ochrany spotrebiteľa, určuje nariadením pravidlá času predaja v obchode, času prevádzky služieb a spravuje trhoviská,
  - ✓ obstaráva a schvaľuje územnoplánovacia dokumentáciu sídelných útvarov a zón, koncepciu rozvoja jednotlivých oblastí života obce,
  - ✓ vykonáva vlastnú investičnú činnosť v záujme zabezpečenia potrieb obyvateľov obce a rozvoja obce,
  - ✓ zakladá, zriaďuje, zrušuje a kontroluje podľa osobitných predpisov svoje rozpočtové a príspevkové organizácie, iné právnické osoby a zariadenia,
  - ✓ organizuje hlasovanie obyvateľov o dôležitých otázkach života a rozvoja obce,
  - ✓ zabezpečuje verejný poriadok v obci,
  - ✓ zabezpečuje ochranu kultúrnych pamiatok,
  - ✓ plní úlohy na úseku sociálnej pomoci v rozsahu podľa osobitného predpisu,
  - ✓ vykonáva osvedčovanie listín a podpisov na listinách,
  - ✓ vykonáva činnosti v oblasti stavebného poriadku,
  - ✓ v záujme rozvoja obce spolupracuje, s občianskymi združeniami a inými právnickými, ako aj s fyzickými osobami pôsobiacimi v obci.

Budova obecného úradu a kultúrneho domu sídli v prenajatých priestoroch od cirkvi. Kultúrny dom patrí obecnému úradu. V obci pôsobí Rímsko-katolícka cirkev a Evanjelická cirkev.

Obecné zastupiteľstvo má 5 poslancov. Dlhodobým cieľom obce Vyšný Čaj je zabezpečiť a vytvárať podmienky pre pohodlné bývanie svojich občanov, poskytujúce dostatočné možnosti pre spoločenské, kultúrne, športové aktivity a relax. Rozvíjajúca sa ekonomická základňa v obci bude zabezpečovať pre občanov obce i blízkeho okolia pracovné príležitosti v priemyselnej výrobe a v službách, najmä formou malého a stredného podnikania.

Orgánmi obce sú obecné zastupiteľstvo a starosta. Výkonným orgánom je Obecný úrad. Obecný úrad zabezpečuje organizačné a administratívne veci obecného zastupiteľstva a starostu a plní tieto úlohy:

- ✓ zabezpečuje písomnú agendu orgánov obce a obecného zastupiteľstva a je podateľňou a výpravňou písomností obce,
- ✓ zabezpečuje odborné podklady a iné písomnosti na rokovanie obecného zastupiteľstva
- ✓ vypracúva písomné vyhotovenia všetkých rozhodnutí starostu vydaných v správnom konaní,
- ✓ vykonáva nariadenia, uznesenia obecného zastupiteľstva a rozhodnutia starostu. Prácu obecného úradu organizuje starosta obecného úradu .

### Vízie obce:

**Obec Vyšný Čaj** leží na rozhraní Lučenecko-Košickej zníženyiny v Olšavskej doline na miernych svahoch Slanských hôr. Územím obce preteká juhovýchodne nepravidelne meandrujúca rieka Olšava, ktorá je významným ľavostranným prítokom Hornádu. Údolie z východnej strany obklopujú Slanské vrchy.

Obec je od mesta Košice vzdialená približne 17 km. Skutočnosť, že sa obec nachádza v blízkosti krajského mesta vyzdvihuje význam obce z urbanistického hľadiska a umiestnenie v kludnom krajinársky pomerne nenarušenom prostredí z hľadiska napredovania v oblasti agroturistiky.

Severozápadná časť katastrálneho územia obce je súčasťou Chráneného vtáčieho územia Košická kotlina, ktoré bolo vyhlásené za účelom zabezpečenia priaznivého stavu biotopov druhov vtákov európskeho významu a biotopov sťahovavých druhov vtákov sokola rároha, sovy dlhochvostej, d'atľa hnedkavého, bociana bieleho, prepelice poľnej, orla kráľovského a zabezpečenia podmienok ich prežitia a rozmnožovania. Chránené vtáčie územie bolo vyhlásené v roku 2008.

Územie sa radí do teplej oblasti s kotlinovou klímou mierne suchou až vlhkou, s dostatočne veľkou intenzitou teplôt a chladnými zimami. V ročnom priemere prevláda severné prúdenie vzduchu.

Obyvatelia majú vytvorené dostatočné možnosti na realizáciu voľno časových aktivít. V obci je vybudované detské multifunkčné ihrisko, kultúrny dom a možnosti kultúrno-spoločenského a športového vyžitia .

Počet obyvateľov obce neklesá, práve naopak, stúpa, záujmom o bývanie v obci a demografický vývoj je veľmi priaznivý. Obec vytvára dostatočné podmienky pre individuálnu bytovú výstavbu, čoho výsledkom je, že mladí ľudia neodchádzajú z obce, majú v obci vhodné podmienky pre svoj život a obec sa stáva vyhľadávaným miestom života nových obyvateľov.

Záujem o dianie v obci a jej rozvoj neustále stúpa a to hlavne v radoch mladej a strednej generácie, ktorá sa stáva hybnou silou rozvoja obce. Komunikácia s vedením obce prináša svoje ovocie a spoločnými aktivitami prispievajú k neustálemu zvyšovaniu kvality života .

### Ciele obce:

Dlhodobé rozvojové zámery obce, hlavný cieľ, resp. strategické ciele sú založené na prirodzených a všeobecne platných princípoch, čím sa stávajú prijateľnými a rešpektovateľnými pre občanov obce ako i ich budúce politické reprezentácie. Iba splnením hlavného cieľa, resp. strategických cieľov sa môže naplniť vízia Obce Vyšný Čaj.

Hlavným cieľom obce je:  
Zvýšenie schopnosti obce rozvíjať sa komplexne, so zámerom zabezpečenia trvalo udržateľného rozvoja obce so zreteľom na svoj charakter, t.j. vnútorného rozvoja obce vo svojich hraniciach tak i upevňovanie jej pozície ako neoddeliteľnej súčasť mikroregiónu „Slanského“.


### **Na dosiahnutie hlavného cieľa a naplnenie strategickej vízie si stanovila Obec Vyšný Čaj 4 strategické ciele:**

1. Zvýšenie kvality života občanov obce
2. Podpora podnikateľského prostredia a vytvárania nových pracovných príležitostí
3. Skvalitňovanie životného prostredia v obci a efektívne využívanie prírodných zdrojov (enviroment)
4. Zvýšenie efektívnosti vzájomnej spolupráce v rámci obce ako i regiónu, resp. mikroregiónu

## 4. Základná charakteristika obce

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

### 4.1. Geografické údaje

Geografická poloha obce :	 <a href="#">48°41'02"S 21°23'58"V</a>
Susedné mestá a obce :	Nižný Čaj, Ruskov, Olšovany
Celková rozloha obce :	450 ha
Nadmorská výška :	230 m.n.m.

### 4.2. Demografické údaje

Hustota a počet obyvateľov :	62,32 obyvateľov/1 km <sup>2</sup>
Národnostná štruktúra :	slovenská
Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského významu :	rímskokatolícka a evanjelická cirkev
Vývoj počtu obyvateľov :	stúpajúca tendencia

### 4.3. Ekonomické údaje

Nezamestnanosť v obci :	5 %
Nezamestnanosť v okrese :	19,68%
Vývoj nezamestnanosti :	klesajúca tendencia

### 4.4. Symboly obce

#### Erb obce :

Heraldika súčasného erbu obce vychádza z pôvodnej Jozefinskej pečate pochádzajúcej z roku 1784, ktorá má v kruhopise text: SIGIL POS F SZAJ 1784 a výtvarné riešenie prezentuje lemeš a čerieso. Zachovala sa aj pečať z neskoršieho obdobia z rokov 1839/1840, na ktorej je ročník na pažiti pred stodolou a cepom v rukách.



Pečať obce :



Pečať obce je okrúhla, uprostred s obecným symbolom a kruhopolisom OBEC VYŠNÝ ČAJ. Pečať má priemer 35 mm.

#### 4.5. História obce

Nález z doby bronzovej svedčí o tom, že územie súčasnej dediny Vyšný Čaj bolo osídlené už v dobe predhistorickej. V regióne obcí Vyšný čaj - Nižný Čaj sa našiel aj materiál z obdobia ranného stredoveku a to nádoby z piesočnatej hlíny. To jasne svedčí o slovanskom sídlisku, ktoré je datované do 9. storočia.

Konkrétne prvú správu o Nižnom Čaji poznáme zo začiatku 14. storočia. V tom čase obec spolu s Vyšným Čajom patrila tej vetve z rodu Aba, ktorej posledným žijúcim členom bol



Dominik, syn Lacka, ktorý sa označoval prediktátom z Trsteného pri Hornáde (de Nassad), pretože tam mal svoje sídlo. Dominik, syn Lacka, zomrel ešte pred rokom 1333 bez mužského potomka. Kráľ Karol Róbert daroval jeho majetky palatínovi Viliamovi Drugethovi v roku 1335. Ten v tomto čase už držal hrad Slanec a jeho panstvo. Patrili mu teda dediny Trstené pri Hornáde, Ždana, Skároš, Nižný a Vyšný Čaj, Olšovany , Bohdanovce , Košická Polianka , Trstany a čiastka v Krásnej nad Hornádom . Z územia ešte vlastnil zem v

susedstve dedín Vyšný a Nižný Čaj v Abaujskej stolici a Šarišské Lužniaky v Šarišskej stolici. Podľa uvedenej prvej písomnej zmienky z roku 1335 teda vieme, že v tom čase už existovali obce Vyšný Čaj aj Nižný Čaj ako vyvinuté dediny.



Nevieme odkedy a za akých okolností získali predkovia Dominika, syna Lacka, do vlastníctva Nižný Čaj. Poznáme však skutočnosť, že v roku 1270 pri opise panstva hradu Füzér (ten je už na maďarskej strane v blízkosti jazera Izra), patrila zem Skároš, susediaca s panstvom Füzér, Mikulášovi, synovi Abu, ktorý bol starým otcom Dominika, syna Lacka. Vieme aj to, že spomínaný Mikuláš, syn Abu sa v roku 1290 uvádza s prediktátom z Olšovian (de Elswa), kde musel mať svoje sídlo. Je teda viac ako pravdepodobné, že už v tom čase vlastnil aj obce Nižný a Vyšný Čaj, ktoré s Olšovianmi priamo susedia. Historik Branislav Varsik nepochybuje, že obe obce existovali už v 13. storočí. Dominik, syn Lacka, mal však dcéry a žijúcu manželku a tým podľa vtedy platných zákonov prináležalo dedičstvo, tzv. dievčenská štvrtina. Vilam Drugeth bol teda v roku 1337 po dlhšom spore nútený vrátiť tri dediny. Takto Klára, dcéra Dominika, získala Olšovany a Klára, vdova po Dominikovi, získala Nižný Čaj. Pani Magic, dcéra Lacka a sestra Dominika, získala Vyšný Čaj.

O osude vyšného Čaja po roku 1337 nevieme nič. Až v roku 1427 sú obe dediny (Vyšný i Nižný Čaj) v rukách vdovy po Šimonovi. Nevieme však, v akom príbuzenskom pomere bola k predošlým držiteľom. Portálny súpis z roku 1553 udáva, že vo Vyšnom Čaji bolo 5 port, čiže usadlostí. Zvyčajne sa zvykne rátať níminalne 5 ľudí na jednu usadlosť, čo svedčí, že v tomto roku Vyšný Čaj obývalo približne 25 obyvateľov. Nebola to teda ľudnatá dedina. V roku 1564 tu bolo 5 a 1/2 porty. Desiatkový súpis z roku 1565 vykazuje, že vo Vyšnom Čaji žilo 10 sedliakov a 3 želiari. Z týchto obyvateľov mali len traja mená slovanského pôvodu, dvaja maďarského a ostatní neistého pôvodu. Desiatkový register z roku 1577 udáva, že tu žilo 13 sedliakov. Traja mali mená slovenského pôvodu, dvaja maďarského, ostatní neistého.

Miešalo sa tu teda obyvateľstvo slovenské, maďarské a snáď i nemecké. Súpis z roku 1598 udáva, že vo Vyšnom Čaji bolo 12 domov.



V 16. storočí v čase reformácie tu slúžili maďarskí reformovaní kňazi, čo malo ďalší vplyv na vývoj národnostného cítenia obyvateľov dediny. V roku 1577 tu napr. slúžil kalvínsky kňaz Šimon Enizkei. V 17. a 18. storočí tu došlo v dôsledku moru a Rákociovských povstaní k značnému vyludneniu. V roku 1715 boli vo Vyšnom Čaji len štyria poddaní sedliaci, ale po roku 1720 tu začalo prichádzať nové obyvateľstvo.



Konskripcia cirkví a farárov z roku 1746 udáva, že sa tu rozprávalo približne rovnakým dielom slovensky i maďarsky. Podľa vierovyznania tu vtedy žilo 14 rím. katolíkov, 3 gr. katolíci, 5 luteránov, 15 kalvínov a 13 detí. Celkovo teda 50 obyvateľov. V roku 1851 žilo v obci 162 rím. katolíkov, 100 kalvínov a 15 židov. Bola to teda obec prevažne slovenská a mala už 277 obyvateľov. V roku 1930 tu žilo 315 Slovákov, 31 Maďarov a 9 inozemcov, celkovo 354 dedinčanov. Asfaltovou cestou bola dedina s okolím spojená a v roku 1961.



#### **Genéza názvu:**

- 1335/1339 - poss. Chay et Chay
- 1337/1349/1382 - poss. Chaway Superior
- 1427 - Felsewchay
- 1465 - Kethchay
- 1477 - poss. utrasque Chay
- 1513 - poss. Felschay
- 1519 - poss. Felswchay
- 1773 - slovensky: Wissny Csaj, maďarsky Felső - Csáj
- 1903 - slovensky: Vyčný Čaj, maďarsky: Felsőcsáj
- 1906 - slovensky: Vyšný Čaj

Názov obce pochádza od slovanského mena Čavoj, ktoré bolo neskôr pomadžarčené a novým vývinom spätne poslovenčené, avšak už z maďarského názvu na Čaj. Z rovnakého základu vznikli aj obce Čavoj pri prievidzi a Čejov v Českej republike.

#### **4.6. Pamiatky**

V obci sa nachádza klasicistický chrám postavený v roku 1895.

## **5. Plnenie funkcií obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)**

### **5.1. Výchova a vzdelávanie**

V súčasnosti výchovu a vzdelávanie detí v obci poskytuje:

- Základná škola v Bohdanovciach
- Materská škola v Ruskove a Nižnom Čaji

Na mimoškolské aktivity je zriadená:

- Základná umelecká škola v Košiciach
- Centrum voľného času v Košiciach

### **5.2. Sociálne zabezpečenie**

V obci Vyšný Čaj sa nenachádza zariadenie sociálnych služieb, no v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov obec poskytuje finančné prostriedky na zabezpečenie starostlivosti pre nevládných a starých obyvateľov prostredníctvom opatrovateľskej služby.

### **5.3. Hospodárstvo**

Najvýznamnejší poskytovatelia služieb v obci :

- Alžbeta Mihoková – potraviny,
- NABIMAX – výroba nábytku,
- Pohostinstvo VERSUS.

## **6. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva**

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2016. Obec v roku 2016 zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

**Rozpočet obce** na rok 2016 bol zostavený ako vyrovnaný.

**Bežný rozpočet** bol zostavený ako prebytkový, kapitálový ako schodkový.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2016.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 17.12.2015 uznesením č.8/2015

- Rozpočet bol zmenený raz:
- prvá zmena schválená dňa 06.10.2016 uznesením č.35/2016

## 6.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2016

	Rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočné plnenie príjmov/ čerpanie výdavkov k 31.12.2016	% plnenia príjmov/ % čerpania výdavkov
<b>Príjmy celkom</b>	66 966,00	<b>107 734,00</b>	<b>110 265,24</b>	<b>102,34</b>
z toho :				
Bežné príjmy	66 966,00	70 395,00	73 692,32	104,68
Kapitálové príjmy	0,00	34 774,00	34 008,19	97,79
Finančné príjmy	0,00	2 565,00	2 564,73	99,99
<b>Výdavky celkom</b>	<b>66 966,00</b>	<b>107 043,00</b>	<b>101 048,05</b>	<b>94,40</b>
z toho :				
Bežné výdavky	63 166,00	65 131,00	58 365,95	89,61
Kapitálové výdavky	3 800,00	41 912,00	42 682,10	101,84
Finančné výdavky	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>Rozpočet obce</b>	<b>0,00</b>	<b>691,00</b>	<b>9 217,19</b>	

## 6.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2016

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2016 v EUR
Bežné príjmy spolu	73 692,32
z toho : bežné príjmy obce	73 692,32
Bežné výdavky spolu	58 365,95
z toho : bežné výdavky obce	58 365,95
<b>Bežný rozpočet</b>	<b>15 326,37</b>
Kapitálové príjmy spolu	34 008,19
z toho : kapitálové príjmy obce	34 008,19
Kapitálové výdavky spolu	42 682,10
z toho : kapitálové výdavky obce	42 682,10
<b>Kapitálový rozpočet</b>	<b>- 8 673, 91</b>
<b>Prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu</b>	<b>6 652,46</b>
<b>Vylúčenie z prebytku</b>	<b>6 652,46</b>
<b>Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu</b>	<b>0,00</b>
Prijmy z finančných operácií	2 564,73
Výdavky z finančných operácií	0,00
<b>Rozdiel finančných operácií</b>	<b>2 564,73</b>
<b>PRÍJMY SPOLU</b>	<b>110 265,24</b>
<b>VÝDAVKY SPOLU</b>	<b>101 048,05</b>
<b>Hospodárenie obce</b>	<b>9 217,19</b>

**Prebytok rozpočtu v sume 9 217,19 EUR zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v z.n.p. bol v rozpočtovom roku 2016 vysporiadaný :**

Hospodárenie obce	9 217,19 EUR
Tvorba rezervného fondu	9 217,19 EUR

### 6.3. Rozpočet na roky 2016 - 2018

	Skutočnosť k 31.12.2015	Skutočnosť k 31.12.2016	Rozpočet na rok 2017	Rozpočet na rok 2018
<b>Príjmy celkom</b>	<b>97 416,98</b>	<b>110 265,24</b>	<b>72 879,00</b>	<b>67 677,00</b>
z toho :				
Bežné príjmy	89 026,97	73 692,32	72 879,00	67 677,00
Kapitálové príjmy	1 132,00	34 008,19	0,00	0,00
Finančné príjmy	7 258,01	2 564,73	0,00	0,00

	Skutočnosť k 31.12.2015	Skutočnosť k 31.12.2016	Rozpočet na rok 2017	Rozpočet na rok 2018
<b>Výdavky celkom</b>	<b>88 906,07</b>	<b>101 048,05</b>	<b>72 879,00</b>	<b>67 677,00</b>
z toho :				
Bežné výdavky	84 884,57	58 365,95	68 443,00	63 241,00
Kapitálové výdavky	4 021,50	42 682,10	4 436,00	4 436,00
Finančné výdavky	0,00	0,00	0,00	0,00
Rozdiel	8 510,91	9 217,19	0,00	0,00

## 7. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva

### 7.1. Majetok

Názov	Skutočnosť k 31.12.2015	Skutočnosť k 31.12.2016
<b>Majetok spolu</b>	<b>251 300,04</b>	290 452,07
<b>Neobežný majetok spolu</b>	241 109,23	272 224,88
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	2 658,50	1 061,50
Dlhodobý hmotný majetok	238 450,73	271 163,38
Dlhodobý finančný majetok	0,00	0,00
<b>Obežný majetok spolu</b>	10 190,81	18 227,19
z toho :		
Zásoby	0,00	0,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	0,95	2,20

Dlhodobé pohľadávky	0,00	0,00
Krátkodobé pohľadávky	3 429,56	4 411,57
Finančné účty	6 760,40	13 813,42
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0,00	0,00
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0,00	0,00
<b>Časové rozlíšenie</b>	0,00	0,00

## 7.2. Zdroje krytia

Názov	Skutočnosť k 31.12.2015	Skutočnosť k 31.12.2016
<b>Vlastné imanie a záväzky spolu</b>	<b>251 300,04</b>	290 452,07
<b>Vlastné imanie</b>	141 367,30	150 952,12
z toho :		
Oceňovacie rozdiely	0,00	0,00
Fondy	0,00	0,00
Výsledok hospodárenia	141 367,30	150 952,12
<b>Záväzky</b>	3 243,16	3 999,18
z toho :		
Rezervy	500,00	500,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	0,00	0,00
Dlhodobé záväzky	178,43	373,13
Krátkodobé záväzky	2 564,73	3 126,05
Bankové úvery a výpomoci	0,00	0,00
<b>Časové rozlíšenie</b>	106 689,58	135 500,77

Analýza významných položiek z účtovnej závierky:

- prírastkov/úbytkov majetku – obstaranie majetku, odpisy majetku v súlade s odpisovým plánom

## 7.3. Pohľadávky

Pohľadávky	Zostatok k 31.12 2015	Zostatok k 31.12 2016
Pohľadávky do lehoty splatnosti	3 429,46	4 411,57
Pohľadávky po lehote splatnosti	0,00	0,00

#### 7.4. Závazky

Závazky	Zostatok k 31.12 2015	Zostatok k 31.12 2016
Závazky do lehoty splatnosti	3 243,16	3 999,18
Závazky po lehote splatnosti	0,00	0,00

#### 8. Hospodársky výsledok za 2016 - vývoj nákladov a výnosov

Názov	Skutočnosť k 31.12. 2015	Skutočnosť k 31.12.2016
<b>Náklady</b>	<b>66 778,03</b>	<b>71 943,73</b>
50 – Spotrebované nákupy	8 924,97	6 958,14
51 – Služby	11 404,38	12 799,90
52 – Osobné náklady	32 666,02	34 408,21
53 – Dane a poplatky	754,73	291,73
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	4 224,64	1 365,18
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	8 545,00	15 397,15
56 – Finančné náklady	258,29	330,32
57 – Mimoriadne náklady	0,00	0,00
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	0,00	393,10
59 – Dane z príjmov	0,00	0,00
<b>Výnosy</b>	<b>98 238,28</b>	<b>81 528,55</b>
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	258,40	1 430,15
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb	0,00	0,00
62 – Aktivácia	0,00	0,00
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	63 201,10	72 330,43
64 – Ostatné výnosy	1 952,50	0,00
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	1 413,81	0,00
66 – Finančné výnosy	1,14	0,31
67 – Mimoriadne výnosy	0,00	0,00
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	31 411,33	7 767,66
<b>Hospodársky výsledok /+ kladný HV, - záporný HV/</b>	<b>31 460,25</b>	<b>9 584,82</b>

Kladný hospodársky výsledok v sume 9 584,82 EUR bol zúčtovaný na účet 428 – Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov.

## **9 . Ostatné dôležité informácie**

### **9.1 Prijaté granty a transfery**

V roku 2016 obec prijala nasledovné granty a transfery:

<b>Poskytovateľ</b>	<b>Účelové určenie grantov a transferov</b>	<b>Suma prijatých prostriedkov v EUR</b>
Environmentálny fond	KV – protipovodňový rigol	34 008,19
Okresný úrad Košice – okolie	BV – REGOB, register adries	106,35
Okresný úrad Košice – okolie	BV -Voľby	725,89
Dobrovoľná požiarna ochrana	BV –transfer na PO	700,00
Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny	BV – zamestnanec – refundácia	1 038,42

Popis najvýznamnejších prijatých grantov a transferov:

- Obci v roku 2016 bol poukázaný transfer vybudovanie protipovodňového rigola.

### **9.2 Poskytnuté dotácie**

V roku 2016 obec neposkytla zo svojho rozpočtu dotácie v zmysle VZN č. 6/7/2011 o poskytovaní dotácií z rozpočtu obce.

### **9.3 Významné investičné akcie v roku 2016**

Najvýznamnejšie investičné akcie realizované v roku 2016:

- Protipovodňový rigol

### **9.4 Predpokladaný budúci vývoj činnosti**

Predpokladané investičné akcie realizované v budúcich rokoch:

- Rekonštrukcia a prestavba požiarnej zbrojnice,
- Rekonštrukcia domu smútku a oplotenia,
- Kompostovisko,
- Kúpa budovy, sídlo obecného úradu na výkon originálnych a prenesených kompetencií

### **9.5 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia**

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia.

### **9.6 Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená**

Obec nie je vystavená žiadnym významným rizikám a neistotám.

Vypracoval: Ing. Andrea Pančišinová

Schválil: Vincent Borovský

Vo Vyšnom Čaji, dňa 27.01.2017

#### **Prílohy:**

- Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky
- Výrok audítora k individuálnej účtovnej závierke